

# Před přiložením karty je cestující povinen zkontrolovat údaje na displeji! Before placing the card, the passenger must first check the information on the screen!

## ZAKOUPENÍ JÍZDENKY / PURCHASE TICKET



Plnocenné	Zlevněné
30 minut 18 Kč	9 Kč
60 minut 22 Kč	11 Kč
3 hodiny 38 Kč	19 Kč
24 hodin 66 Kč	33 Kč



Zvolte jízdné  
(zóna a platnost)  
Choose fare  
(zone, time  
period)



Po kontrole  
údajů přiložte  
kارتu pod displej  
After checking  
the information,  
place your  
card against  
the machine

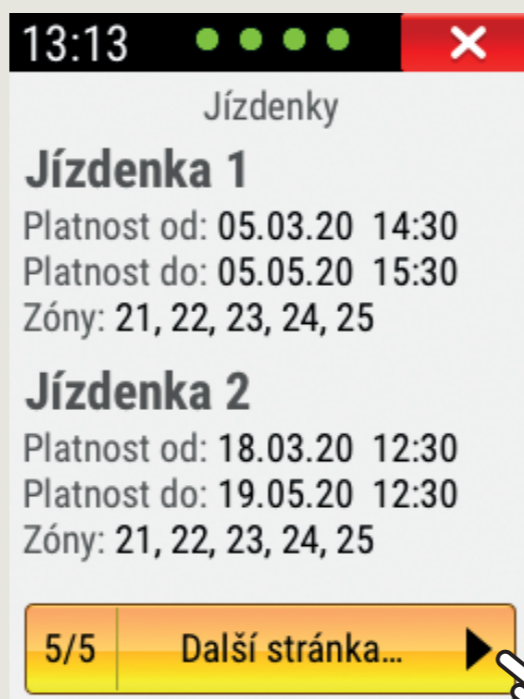


Odeberte  
jízdenku  
Take  
the ticket

## KONTROLA STAVU PLZEŇSKÉ KARTY / CHECK PILSEN CARD BALANCE



Pro kontrolu  
stavu PK  
pouze kartu  
přiložte pod displej  
To check the  
balance on your  
Pilsen Card,  
simply place  
it against  
the machine



Zobrazení  
kupónů  
Show  
pre-paid  
tickets



Datum	Čas	Počet	Cena
20.12.16	13:21	3	+26,00
22.12.16	11:04	1	+26,00
25.12.16	16:23	2	-6,00
28.12.16	15:18	5	-22,00

At the bottom, it shows '1/2' and 'Další stránka...' with a right arrow.



Zobrazení  
posledních  
transakcí  
Show last  
transactions

## VALIDACE NÁKUPU Z E-SHOPU / VALIDATING E-SHOP TRANSACTIONS

Nákup potvrdíte pouhým přiložením karty / To validate the transaction, simply place the card against machine

Plzeňské městské  
dopravní podniky

**PMDP**